

Distr.: General
5 March 2007
Arabic
Original: English



لجنة مجلس الأمن المنشأة عملاً
بالقرار ١٧٣٧ (٢٠٠٦)

مذكرة شفوية مؤرخة ٢١ شباط/فبراير ٢٠٠٧ موجهة إلى رئيس اللجنة من
البعثة الدائمة لتركيا لدى الأمم المتحدة

تهدي البعثة الدائمة لتركيا لدى الأمم المتحدة تيحاً إلى رئيس لجنة مجلس الأمن المنشأة عملاً بالقرار ١٧٣٧ (٢٠٠٦)، وتشرف، بالإشارة إلى مذكرته المؤرخة ٧ شباط/فبراير ٢٠٠٧ بشأن الخطوات التي اتخذتها تركيا لتنفيذ القرار المذكور، بإفادة اللجنة بما يلي:

عقب اعتماد مجلس الأمن القرار ١٧٣٧ (٢٠٠٦)، عُقد عدد من الاجتماعات التنسيقية، بمشاركة كافة المؤسسات والسلطات التركية المعنية و برئاسة وزارة الخارجية التركية، حيث أُبلغ المشاركون بمحتوى القرار المذكور وطلب إليهم الامتثال لأحكامه. إضافة إلى ذلك، فقد بُدئ في عملية قانونية الهدف منها إدراج الالتزامات الواردة في الفقرات ٣ و ٤ و ٥ و ٦ و ٧ و ١٠ و ١٢ و ١٧ من القرار المذكور في التشريعات الوطنية. ولا يزال العمل جارياً في هذه العملية القانونية وستُقدم إلى اللجنة المزيد من المعلومات عن نتائجها حال اكتمالها.

وعلاوة على ذلك، تود البعثة إعلام اللجنة بأن تركيا، بوصفها عضواً في جميع نظم المراقبة الدولية ذات الصلة، لديها الآن بالفعل كافة الوسائل اللازمة لمنع توريد وبيع ونقل السلع والتكنولوجيات الحساسة المتصلة ببرامج الأسلحة النووية وغيرها من أسلحة الدمار الشامل أو البرامج المتصلة بالقذائف التسيارية.



ويمكن الاطلاع على معلومات مفصلة بشأن إجراءات التنفيذ التي تقوم بها تركيا على الصعيد الوطني فيما يتعلق بتحديد الأسلحة ونزع السلاح ومنع انتشار كافة أسلحة الدمار الشامل في تقريرها الوطنيين الواردين في الوثيقة: S/AC.44/2004/(02)/63 المؤرخة ٦ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٤ و S/AC.44/2004/(02)/63/Add.1 المؤرخة ١٥ آذار/مارس ٢٠٠٦ ، اللتين أحيلتا إلى مجلس الأمن وفقا للقرار ١٥٤٠ (٢٠٠٤).